



ORDRE  
DES AVOCATS  
DU SÉNÉGAL



CONFÉRENCE INTERNATIONALE DES BARREAUX

# 29<sup>ème</sup> CONGRES CIB

Conférence Internationale des Barreaux  
de Tradition Juridique Commune



**Thème : « Quel droit au service  
du développement économique de l'Afrique ? »**



sous la présidence effective de son Excellence  
M. Macky SALL, Président de la République du Sénégal

**du 03 au 07 Décembre 2014,  
au Centre International de conférence Abdou DIOUF**

# Port autonome de Dakar

## Nouvelle Plate Forme Logistique...

### ...au coeur de Dakar



**40 000 m<sup>2</sup>**  
d'entrepôts couverts

**750 places**  
de parking camions

**Superficie totale**  
**210 000 m<sup>2</sup>**

**Contact PAD: 33 823 15 99**



## **SOMMAIRE**

Mot du bâtonnier.....5 - 6

Le programme de l'OAS.....9 - 11



## MOT DU BATONNIER

### Mot de bienvenue et de remerciements

508 avocats inscrits dont 285 venant de différents pays ! En termes de participation, le Congrès de Dakar est déjà un succès. Il reste à le confirmer, par une organisation de qualité, des débats fructueux et intéressants, sans compter notre souci majeur de mettre les avocats venus de loin, répondre à l'invitation, dans d'excellentes conditions.

A tous, nous souhaitons la bienvenue en terre sénégalaise. Nous adressons nos sincères remerciements à tous ceux qui ont contribué à la réussite de cet important événement. Un adage bien de chez nous indique ceci : « en listant, vous vous exposez au risque de l'oubli, or la qualité de l'énumération réside en tout premier lieu dans son caractère exhaustif ». Que les puristes me pardonnent pour la restitution nécessairement approximative de l'adage wolof.

Remercions les sponsors - et ils sont nombreux - certains sont d'ailleurs en même temps des partenaires qui s'impliquent dans

tous les événements intéressant le barreau du Sénégal.

Nous n'oublions pas les membres du Comité d'organisation qui travaillent sans relâche depuis de longs mois.

Vous me permettrez de décerner la mention spéciale à Monsieur le Président de la République, lequel s'est impliqué personnellement pour la réussite de notre congrès. Jugez-en plutôt. Nous étions partis pour tenir ce congrès à Dakar, dans un hôtel de la place. Recevant une délégation de l'ordre, le 25 novembre 2014, Monsieur le Président de la République a offert, spontanément - il faut le préciser - de mettre gracieusement à la disposition de la CIB le magnifique bijou que certains découvriront le 4 décembre et toute la logistique permettant de rallier Dakar à Diamniadio : plus de 20 berlines et 5 bus de 50 places.

Mieux, accédant à notre demande, il recevra



les bâtonniers le 6 décembre 2014 au Palais de la République. Last but not least, il a relevé de manière significative le montant de l'aide juridictionnelle.

La Conférence Internationale des barreaux de tradition juridique commune et le barreau du Sénégal remercient chaleureusement Monsieur le Président de la République, pour cette belle contribution au succès de leur congrès.

Chers confrères,

Nous voulons rendre votre séjour agréable et inoubliable. Pour cela, un programme alléchant a été minutieusement élaboré, mais le plus important est de faire en sorte que vous vous sentiez chez vous. Nous sommes tous à votre disposition.

Toutefois, n'abusez pas du Dakar by night au point d'oublier les travaux en ateliers.

Bon congrès à vous tous !

**Me Ameth BA**  
**Bâtonnier de l'Ordre des Avocats du Sénégal**





# sonatel



## Groupe Sonatel, créateur de richesses

Améliorer la compétitivité des entreprises, créer des emplois, rapprocher les familles, permettre à chacun de vivre au rythme du monde... Les opportunités offertes par les technologies de l'information et de la communication sont au cœur des perspectives de développement des économies émergentes.

C'est conscient de ces enjeux que le **Groupe Sonatel/Orange** assume aujourd'hui pleinement sa position de **leader** en **Afrique de l'Ouest** en contribuant de manière significative à la création d'emplois dans tous les pays où il est présent :

- Plus de **3 000 emplois directs** et **100 000 emplois indirects** générés
- Plus de **330 milliards** de contributions aux recettes budgétaires
- Plus de **170 milliards** de chiffres d'affaires générés au profit des entreprises locales
- **Première capitalisation boursière** de la Bourse Régionale des Valeurs Mobilières

Le **Groupe Sonatel/Orange** œuvre quotidiennement pour le bien-être des populations et le développement économique et social.

(•) Chiffres au 30/06/2014



# La Cité des Akys



## Villas à Bambilor

Le groupe Teyliom, ayant signé les plus prestigieuses réalisations immobilières de Dakar vous présente la Cité des Akys, un large choix de villas à partir de 13 490 000 F CFA dans un environnement convivial. Vous y trouverez des commerces, des écoles, des espaces verts, des espaces médicaux, des lieux de culte et des terrains de jeux...



**33 829 62 49**

**Teyliom properties**  
contact@teylium.sn  
www.teylium.sn

# YOU COULD BE THE NEXT TOP ENTREPRENEUR

Introducing **BET 3 Program**

Diamond Bank initiative in partnership with



**EDC**  
PAN-AFRICAN UNIVERSITY



**Diamond**  
Your Bank



The search for the next top 50 entrepreneurs to participate in the BET 3 program (Building Entrepreneurs Today) commenced on the 19th of March, 2013.

The BET program which is a sponsored Enterprise Management Program, is targeted at small business owners and will hold at the Pan-African University.

Entries open March 19th and close April 5th, 2013. The best 5 participants will win growth capital of N3million each.

Banking with Diamond: Branch | ATM | Online | Mobile | Contact Centre

#### How to Apply

1. Log on to <http://nigeria.smetoolkit.org> or [www.edc.edu.ng](http://www.edc.edu.ng) to download and complete an application form.
2. Email completed forms to [bet@pau.edu.ng](mailto:bet@pau.edu.ng)

Apply at any Diamond branch or call 0700 300 0000. Terms and conditions apply.





## THEME GENERAL:

# « QUEL DROIT AU SERVICE DU DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE DE L'AFRIQUE ? »

### Mercredi 03 décembre 2014

19h00 Cocktail de bienvenue : Résidence de l'Ambassadeur de France au Sénégal

### Jeudi 04 décembre 2014

#### SESSION INAUGURALE

Centre International de Conférences Abdou DIOUF

09h15 Mise en place terminée

09h30 - 09h45 Mot de bienvenue de **Maître Ameth BA**, Bâtonnier du Sénégal.

09h45 - 10h00 Allocution du **Bâtonnier Mamadou KONE**, Président de la CIB

10h00 - 10h10 Allocution de **Maître Pierre-Dominique SCHUPP**, Président de la Fédération Suisse des Avocats (FSA)

10h10 - 10h20 Allocution de **Maître Bernard VATIER**, Secrétaire Général de la CIB

10h20 - 10h35 Allocution de **Monsieur Michel CARRIE**, Représentant le Secrétaire Général de l'OIF

10h35 - 10h50 Allocution de **Monsieur Macky SALL**, Président de la République du Sénégal

10h50 - 11h20 Pause-café

11h20 - 13h00 **PLENIERE :**

**Thème : Le respect des droits fondamentaux et la sécurité juridique – La lutte contre la corruption**

**Président de séance : Bâtonnier Alioune Badara FALL**, Secrétaire Général adjoint de la CIB

Introduction : **Bâtonnier Bernard VATIER**, Secrétaire Général de la CIB

13h00 - 14h30 Déjeuner

### Jeudi 04 décembre 2014 (suite)

14h15 ouverture des travaux par M. Seydou BA, Premier Président de la CCJA, ancien Président de la Cour de Cassation du Sénégal

14h30 - 16h30 **Atelier I: Réformes de l'OHADA et développement : analyse des réformes récentes et perspectives de réformes en droit de l'OHADA**

Président : **Maître Pascale MODELSKI**, Avocate au barreau de Grenoble /CNB

1er sous-thème : Droit des sociétés et des GIE

Exposant: **Maître Barthélemy FAYE**, Avocat associé Clearly Gotlieb Steen & Hamilton

2ème sous-thème : Droit des sûretés

Exposant : **Monsieur Boubacar DIALLO**, Expert en droit des garanties, Université de Saint-Louis

3ème sous-thème : Droit Commercial Général

Exposant : **Monsieur Mountaga DIOUF**, Magistrat – Secrétaire Exécutif de la Commission OHADA

4ème sous-thème : Les nouveaux chantiers OHADA

Exposant : **Monsieur Alexis NDZUENKEU**, Magistrat, Chef de service des affaires Juridiques, de la communication et de la documentation, OHADA

14h30 - 16h30 **Atelier II : Les partenaires publics-privés – Outil de développement des infrastructures ?**

Président : **Bâtonnier Mamadou S. TRAORE**, Président de la Conférence des Barreaux de l'UEMOA

Exposants : **Monsieur Stephen KARANGIZI**, Directeur général de la Facilité Africaine de Soutien Juridique – **Monsieur Mamadou Lamine BA**, APIX - **Maître François SARR**, Avocat au barreau du Sénégal – **Maître Aboubacar FALL**, Avocat au barreau du Sénégal

16h30- 16h45 Pause-Café



**16h45 – 18h30** Atelier III : Quel cadre juridique pour le financement de l'investissement ?

Président : Bâtonnier Mame Adama GUEYE, barreau du Sénégal

Intervenants : Monsieur Kalidou GADIO, Conseiller Juridique Général de la BAD – M. Amadou HOTT Directeur Général du Fonds Souverain d'Investissements Stratégiques – Monsieur Doudou KA, Directeur Général du Fonds de Garantie des Investissements Prioritaires – M. Antoine TRAORE, Directeur des affaires bancaires et du Financement des économies de la BCEAO. – M. Rogatien PODA, Adjoint au Directeur des Affaires Juridiques de la BCEAO

**16h45 – 18h30** Atelier IV : Réformes juridiques, amélioration du climat des affaires et sécurité juridique : au-delà du Doing- Business, que faire pour améliorer la pratique des affaires en Afrique ?

Président : Bâtonnier Vincent SPIRA, barreau de Genève

Exposants : Maître Demba Ciré BATHILY, Avocat barreau du Sénégal – Maître Jean-Louis COCUSSE, Représentant Président de la Fondation sur le droit continental qui va intervenir sur la sécurité juridique au-delà du Doing business.

Monsieur Jean-Michel MARCHAT, Responsable sectoriel, secteur Privé (BIRD) et Monsieur Craig GIESZE, Chargé d'Opérations principales (IFC) Banque Mondiale – Monsieur Jean-Paul SARR, Président de la commission médiation et droit des affaires CNP – Monsieur Mansour KAMA, Président CNES.

**20h00** Soirée libre (à la demande des avocats sénégalais souhaitant inviter des confrères étrangers)

## Vendredi 05 Décembre 2014

### Centre International de Conférences Abdou DIOUF

**9h15**

**09h30 – 11h00**

Ouverture des travaux par Aldo BULGARELLI, Président du Conseil des Barreaux Européens

Thème : Etat des lieux de la situation des barreaux membres de la CIB (droits de l'homme, droits de la défense, indépendance des barreaux)

Président de séance : Bâtonnier Yves OSCHINSKY, Secrétaire Général adjoint de la CIB

Avec interventions du bâtonnier Pierre-Olivier SUR

Rachid OUALI Martin PRADEL Michel TOGUE Alice NKOM

**11h00 - 11h30**

Pause-café

**11h30 - 13h00**

Thème : La parole donnée aux associations partenaires de la CIB

Président de séance : Bâtonnier Bernard VATIER, Secrétaire Général de la CIB

Avec interventions de : Prisonniers sans frontières

Conférence des Barreaux Initia droit

CIFAF UICA Caravane du droit

**13h00 à 14h30**

Déjeuner

**15h00 - 17h00**

**CIB Jeune Barreau**

Intervention des représentants des jeunes barreaux

Concours de plaidoirie : 10 mn par candidat

**19h**

**20h30**

Conseil d'administration de la CIB

**Dîner de Gala** (King Fahd Palace)

## Samedi 06 décembre 2014

### Hôtel King Fahd Palace

**09h30 - 13h00**

Assemblée générale

Documents de synthèse : Maîtres Corneille BADJI, Monique SAMBOU et Abdoullah CISSE

**13h00 à 14h00**

Déjeuner des Bâtonniers

**18h30**

Visites touristiques Ile de Gorée

Animations culturelles avec ballets traditionnels Ile de Gorée

Cocktail dinatoire Ile de Gorée

**00h**

Retour sur Dakar



# PROGRAMME

## DE LA CONFERENCE INTERNATIONALE DES BARREAUX

Date	Manifestation	Lieu
Le 03 décembre 2014 Départ 17 heures	Cocktail de bienvenue	Résidence Ambassade de France Cap Manuel – corniche Est
Le 04 décembre 2014 Départ 08 heures	Séance inaugurale	Centre de Conférences Abdou DIOUF Diamniadio
Le 05 décembre 2014 Départ 08 heures	Colloque	Centre de Conférences Abdou DIOUF Diamniadio
Le 05 décembre 2014 Débute à 18 heures	Soirée de Gala	King Fahd Palace Almadies
Le 06 décembre 2014 Débute à 09 heures	Assemblée Générale	King Fahd Palace Almadies
Le 06 décembre 2014 Départ 17 heures	Cocktail dînatoire	Ile de Gorée
Le 07 décembre 2014	Journée libre	

### A votre attention :

Pour des raisons de sécurité, l'Ambassade de France a arrêté la liste des participants au cocktail à ceux qui se sont inscrits au plus tard le vendredi 28/11/2014 à 19 heures 00.

Pour les déplacements des participants aux différents lieux des manifestations, des navettes de ramassage sont prévues au niveau des hôtels Sokhamone – Nina – Al Afifa Ndiambour et des bus sont stationnés au niveau des hôtels King Fahd – Radisson - Terroubi - à la Maison de l'Avocat et au Palais de Justice.



# Crédit immobilier BHS

## Construire ensemble votre projet



**Profitez des nouvelles conditions de crédit\* de la BHS et réalisez dès aujourd'hui votre rêve d'accéder à la propriété.**

Désormais, **avec 0F** d'apport, le nouveau crédit immobilier de la BHS peut s'étaler sur **25 ans** à un taux de **6.5%**.  
N'attendez plus pour devenir enfin propriétaire !

Banque de l'Habitat du Sénégal - Boulevard Général DE GAULLE - BP 229  
Tél : +221 33 839 33 33 - Fax : +221 33 823 80 43 [www.bhs.sn](http://www.bhs.sn)

**BHS**  
Construire ensemble

\*offres soumises à conditions

McCANN

# LA PREMIÈRE TV ULTRA HD INCURVÉE AU MONDE



**Curved** UHD TV

**DISPONIBLE DANS TOUS LES SHOWROOMS CCBM ELECTRONICS**

Lamine Guèye - 33 849 59 49 • Liberté 6 - 77 897 56 56 • Pikine - 77 396 58 58 • Sea Plaza - 33 869 20 32 • Point E - 33 869 20 31 • VDN - 33 869 96 16  
Sacré Cœur - 33 864 16 64 • Mermoz 33 825 64 62 • Ngor - 33 820 29 97 • Patte D'oie - 33 835 68 69 • Nord Foire - 33 820 28 26 • Master Office Ponty - 33 849 06 66  
Decorama - 33 824 89 78 • Maristes 33 832 40 42 • Mbour - 33 957 28 00 • Saly - 33 957 99 68 • Kaolack - 33 942 26 66 • Saint-Louis - 33 961 06 03

# ASSUR CONSEILS MARSH



Conseils & Courtage en Assurances

## *Notre Mission*

Créer  
et fournir  
à nos clients des  
solutions  
et des services  
pour gérer leurs  
risques  
et contribuer  
à leur

**réussite**

Le service de proximité  
garantit la réussite.  
Nous mettons à la  
disposition de nos clients  
quel que soit leur métier et  
pour tout type de risque une  
expertise avérée dans tous  
les domaines.

**NOUS PARLONS COURAMMENT VOTRE MÉTIER**

3, place de l'Indépendance  
Immeuble S.D.I.H. • 6<sup>ème</sup> Etage  
B.P. 21 880 • Dakar Ponty

Tél. : (221) 33 889 36 00

Fax : (221) 33 822 38 30

E-mail : [assurconseilsmarsh@acmarsh.sn](mailto:assurconseilsmarsh@acmarsh.sn)

*Correspondant de*



**MARSH & McLENNAN  
COMPANIES**

Leader mondial

# NEW korando

 SSANGYONG LE FLEURON DE L' AUTOMOBILE CORÉENNE



\*Durée 40 mos - Sous conditions - \*\*Sous réserve de signer un contrat de location

**299 000 F CFA TTC / mois\***  
**ou 11 800 000 F HT**

Quel que soit l'angle sous lequel vous le regardez, le Korando a toujours fière allure et dégage une impression de robustesse, d'élégance et de sécurité. La combinaison de ses courbes généreuses et de ses lignes incisives ne laisse planer aucun doute sur son confort et son caractère à la fois puissant et raffiné.

Sa transmission E-Tronic à 6 vitesses et sa nouvelle motorisation améliorent incroyablement l'expérience de conduite.

Disponible avec une garantie de 5 ans ou 100 000 km\*\*



Showroom : Av.Lamine Gueye x Rue Marchand  
Tél : 33 849 65 49 • N° SAV : 33 859 08 80  
espaceauto@cbbm.sn - www.espaceauto.sn

  
Pour mieux vivre l'automobile



ORDRE  
DES AVOCATS  
DU SÉNÉGAL



CONFÉRENCE INTERNATIONALE DES BARREAUX

**Ordre des Avocats du Sénégal (OAS)  
et Conférence Internationale des Barreaux (CIB)**

remercient les partenaires ci-dessous pour leur soutien :



PROMOTION DES INVESTISSEMENTS  
ET GRANDS TRAVAUX



DES IDÉES EXTRA... TERRESTRES !



Construire ensemble



# LA SNR

SOCIÉTÉ NATIONALE DE RECOUVREMENT

## NOTRE MISSION

**RECOUVRER LES CRÉANCES DES BANQUES  
POUR REMBOURSER LES DÉPÔTS DES CLIENTS**

Loi 91-21 du 16-02-1991

7, Avenue Léopold Sédar Senghor - BP 319 Dakar Sénégal

Tél. : +221 33 889 34 86 - Fax +221 33 823 72 92 - E-mail : [snr@orange.sn](mailto:snr@orange.sn)

# NSIA

Le vrai visage de l'assurance et de la banque

Aujourd'hui c'est :

- 19 compagnies d'assurances
- dans 12 pays d'Afrique
- 2 banques BIAO en Côte d'Ivoire et NSIA Banque en Guinée
- 1 société d'intermédiation financière
- 1 société civile immobilière
- 1 holding
- Un label de qualité ISO 9001.

## Nos valeurs:

**Responsabilité:** Assumer les conséquences de ses actes et de ceux des collaborateurs dont on a la charge.

**Innovation:** Anticiper ou percevoir les changements et y apporter des réponses nouvelles en vue d'une amélioration permanente.

**Culture Client:** Être à l'écoute du client, répondre à ses préoccupations.

**Intégrité:** Faire preuve d'honnêteté et de probité vis à vis des clients, du personnel, des parties prenantes et de la société. Respecter la déontologie de sa profession et agir avec rigueur et droiture.

**Performance:** Rechercher en permanence à produire les meilleurs résultats.

## Nos Produits:

### ASSURANCES

Produits NON VIE:

Transport, Automobile, Multirisque

Habitation, Assistance, Maladie, Hospitalisation Individuelle Accidents, Tout risque informatique, Multirisque Professionnelle-industrielle-commerciale, PME-PMI Commerçants, Artisans, etc.

Produits VIE:

Retraite, Pension, Etudes, Prévoyance Décès, Assistance funéraires, logement, indemnité de Fin de Carrière etc.

### BANQUE

Plans épargne logement  
Crédit, Prestige, Avance Sur Rappel, Prêts personnels Ordinaires et Immobiliers, prêt Scolaire, Produit pour la clientèle de professions libérales, Produits de banque en ligne, la bancassurance, Offre pour la clientèle entreprise, Leasing BIAO-CIAO, Easy collect etc.



Bénin

Cameroun

Congo

Côte d'Ivoire

Gabon

Ghana

Guinée

Guinée Bissau

Mali

Nigeria

Sénégal

Togo

Sites web : [www.groupensia.com](http://www.groupensia.com)



L'AFRIQUE A LE TAUX DE CROISSANCE  
LE PLUS ÉLEVÉ DU MONDE  
5,5% du PIB en 2013

L'AFRIQUE DE L'OUEST AVEC LA CEDEAO EST LA  
RÉGION LA PLUS DYNAMIQUE  
DU CONTINENT NOIR  
marché de 300 millions d'acteurs  
6,7 à 7,4% de croissance annoncée pour 2015

LE SÉNÉGAL EST LA DEUXIÈME ÉCONOMIE DE L'UNION  
ÉCONOMIQUE ET MONÉTAIRE OUEST AFRICAINE (UEMOA)  
marché commun de 80 millions d'habitants  
monnaie unique, le franc CFA, indexé sur l'Euro  
droit des affaires harmonisé

# INVEST IN SENEGAL

## DES PROCÉDURES SIMPLIFIÉES ET AUTOMATISÉES AVEC DES DÉLAIS GARANTIS

- Création entreprise en 1 journée
- Opération d'import et export en moyenne en 10 jours
- Permis de construire en 40 jours à travers des Guichets uniques
- Opération de transfert de propriété en 50 jours par la suppression de l'autorisation de transaction
- Des chambres commerciales spécialisées pour le traitement diligent des différends
- Déclaration et paiement de taxes en ligne à travers la plate forme e-tax
- Une procédure fusionnée de raccordement à l'eau, l'électricité, l'assainissement et aux télécoms

## LE SÉNÉGAL FAIT PARTIE DES :

- 27 pays au monde qui ont le plus amélioré le Climat des affaires ces 10 dernières années (Doing Business)
- 10 pays les plus compétitifs en Afrique (Rapport Mondial sur la Compétitivité, 2013, Davos)
- TOP 10 Africains Bonne Gouvernance et Démocratie (Moh Ibrahim)



[www.investinsenegal.com](http://www.investinsenegal.com)  
[www.gcsenegal.gouv.sn](http://www.gcsenegal.gouv.sn)

PROMOTION DES INVESTISSEMENTS  
ET GRANDS TRAVAUX

RÉPUBLIQUE DU SÉNÉGAL

*Un Peuple - Un But - Une Foi*



# CAISSE DES DÉPÔTS ET CONSIGNATIONS

*Construire l'avenir autrement, dans la confiance !*

## **COLLECTE DE DEPÔTS ET CONSIGNATIONS**

- Dépôts des Notaires, des Administrateurs et Mandataires Judiciaires
- Dépôts de garantie des Usagers des Concessionnaires du Service Public
- Fonds d'Épargne, Fonds de Retraite et Cautionnements
- Fonds sous mandat

## **GESTION DES FONDS COLLECTÉS**

- Protection et sécurisation des fonds des tiers
- Fructification des fonds, Investissements stratégiques
- Investissements de long-terme au service de l'intérêt général
- Tiers de confiance pour propulser l'investissement

## **ACCOMPAGNEMENT DES POLITIQUES PUBLIQUES DE DEVELOPPEMENT**

- Financement du logement social
- Financement des PME/PMI
- Financement de la politique de la ville
- Financement des équipements marchands des collectivités locales

26, Avenue Jean Jaurès X Peytavin  
BP 14 463 - Dakar CD Sénégal  
Téléphone : +221 33 849 29 82  
Télécopie : 221 33 849 29 83  
Mail : courrier@cdc.sn

[www.cdc.sn](http://www.cdc.sn)

